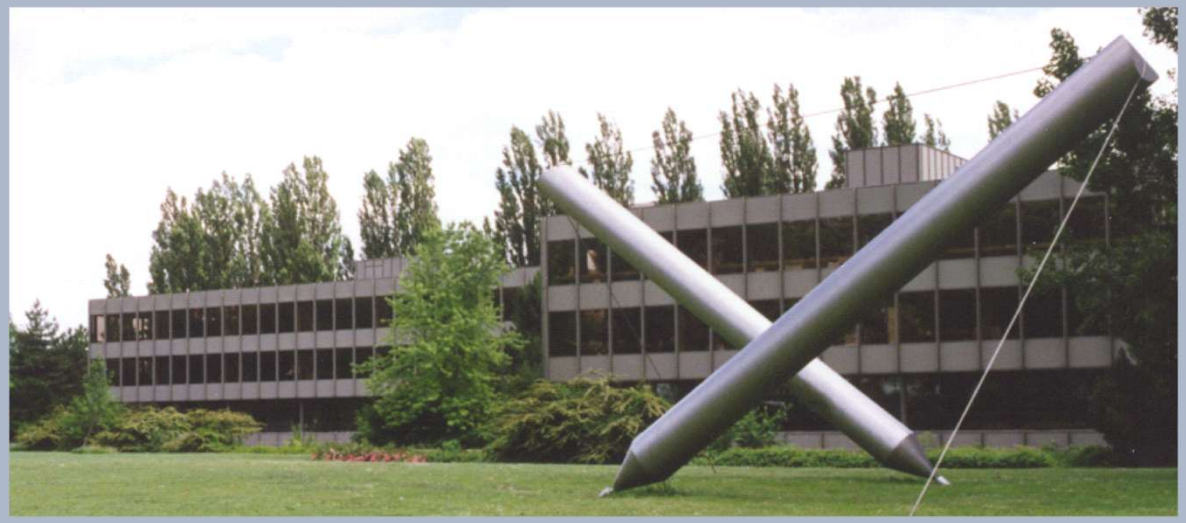
gym | BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien



Orientierungselternabend GYM1 bil 2025
Willkommen

Line Aubert, rectrice adjointe GBJB
Edzard Jungkunz, Konrektor GBSL

gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

29mT, 29mU, 29mV, 29Gw, 29Gx

Sommer 20**29**: **Maturität!**

G: **Gymnasium**

m: **maturité**

U, T, V, w, x: Klassen

gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

J’aime

aller à l’école

Je suis prêt·e à investir du temps dans ma formation

gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

J'aime

réfléchir

Je veux comprendre ce que je fais

gym | BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Je ne suis

pas parfait·e

Je fais des erreurs et

ce n'est pas grave

Unsere Erwartungen…

- Motivation, Neugierde, Offenheit
- Bereitschaft zur Zusammenarbeit
- Höflichkeit und Respekt
- Präsenz in der Schule

gym | BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

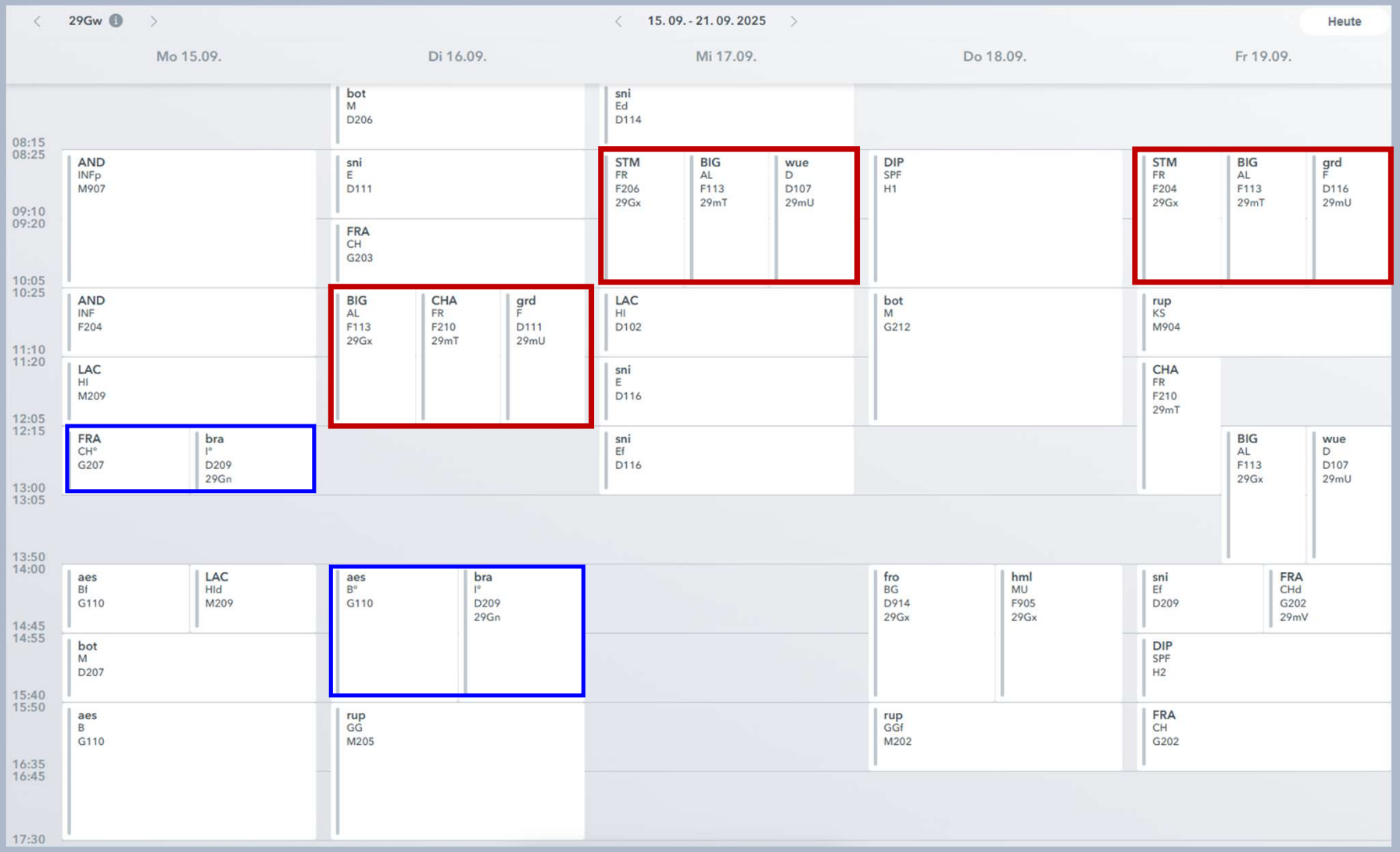
Organisation der zweisprachigen Klassen :

- 1 Campus
- 2 Schulen
- 4-5 sprachgemischte, bilingue Klassen pro Maturjahrgang

gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Kürzel Kleinbuchstaben: GBSL-Lehrperson
Sigle MAJUSCULES: professeur du GBJB

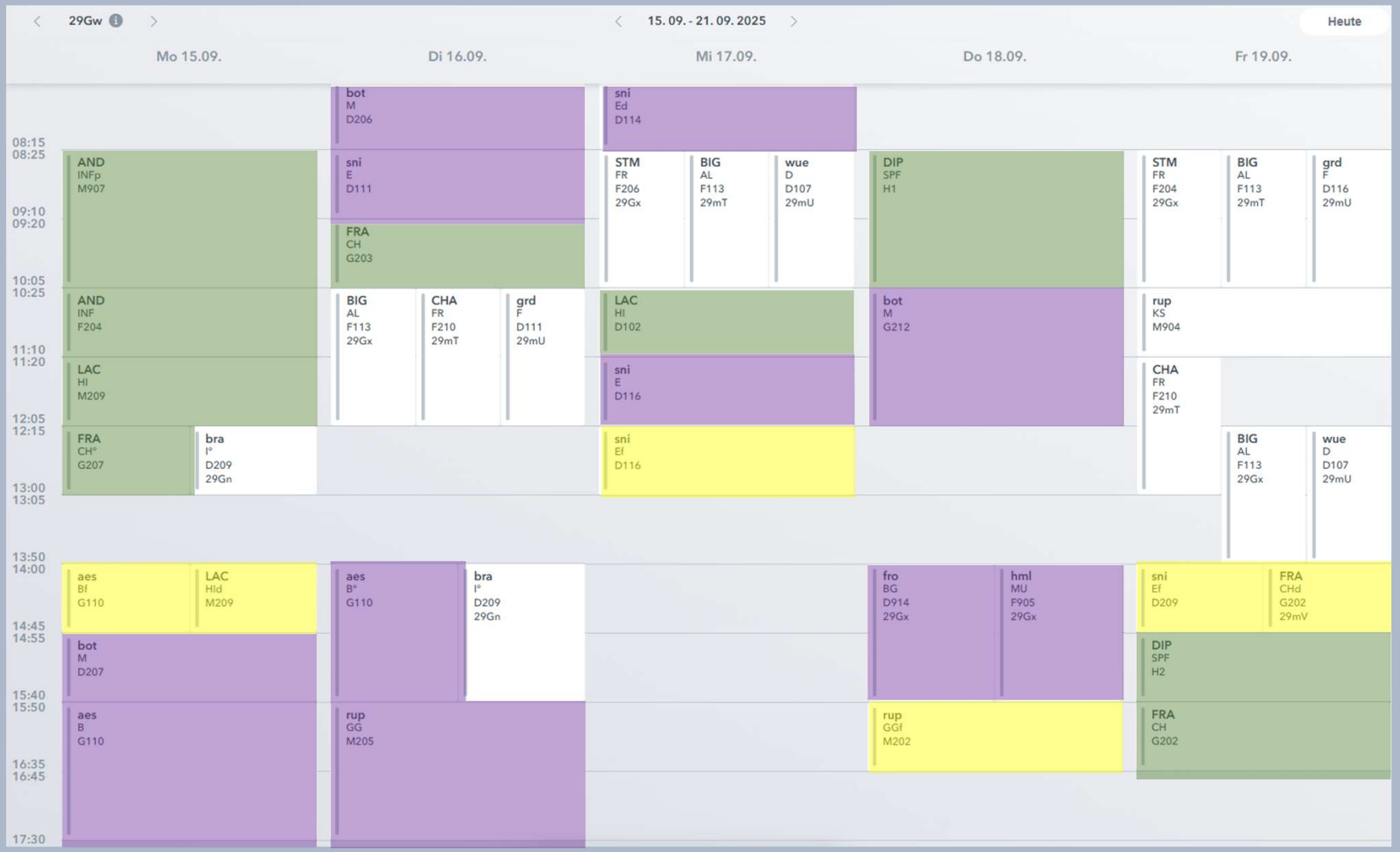
Schwerpunktfach: geteilt nach BC / I
Sprachfächer: geteilt nach S1



gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Bilinguisme
Fächer **auf Deutsch** / Fächer **auf Französisch**

Stützkurse in den jeweiligen Fächern



Absenzen 1

Wie gehe ich bei einer Absenz vor?
(insbesondere Krankheit, Unfall)

→ Klassenlehrperson benachrichtigen
→ Entschuldigung innert 8 Kalendertagen nach Rückkehr

Und wenn ich dispensiert werden will?
(Prüfungsaufgebote, Aufgebote von Dienststellen, Umzug, Schnupperlehre, wegen religiöser Gebote etc.)

→ Gesuch spätestens 8 Tage im Voraus, schriftlich und begründet bei der Schulleitung einreichen.

Absenzen 2

Fünf Halbtage

→Information der Klassenlehrperson und der Fachlehrpersonen **zwei Schultage im Voraus**

Halbtage können nicht bezogen werden bei:

- einer angekündigten Prüfung
- einem vorgesehenen Unterrichtsbeitrag (z.B. Vortrag)
- einer schulischen Sonderveranstaltung (Sonderwochen, Exkursionen, letzter Schultag des Semesters)

→ **Die Halbtage zählen als entschuldigte Absenzen.**

Absenzen 3

Keine Dispensationen bei Sonderveranstaltungen wie Sonderwochen, Exkursionen, letzter Schultag.

Achtung: Sonderwoche im Herbst: **29 September.- 03. Oktober 2025**
Sonderwoche im Frühling: **Skilager 30. März – 02. April 2026**

→Ferienordnung beachten!

→ Abwechslungsweise BEJUNE, Kanton Bern! Informieren Sie sich auf der Homepage der Schulen!

Sonderwochen der zweisprachigen Klassen

Harmonisierungder Sonderwochen der zweisprachigen Klassen:

→ Im GYM1 undGYM4 nehmen die zweisprachigen Klassen an den Sonderwochen des GBSL teil, imGYM2 und GYM3 an denjenigen des GBJB.

GBSL: Sonderwochen im Herbst und imFrühling (jeweils vor den Ferien)

GBJB: Sonderwochen im Herbst (vor den Ferien) und im November

gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Semaines spéciales des classes bilingues

	GYM1	GYM2	GYM3	GYM4
Herbst	Klassenwoche Schweiz			Studienreise Schweiz oder nahes Ausland
Frühling	Skilager Schweiz			Maturavorbereitung

	GYM1	GYM2	GYM3	GYM4
Herbst		Sprachreise fr/d Schweiz oder nahes Ausland	Sprachreise fr/d Schweiz oder nahes Ausland	
November		Semaine SET Im Haus	Semaine SET Im Haus	

gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Wenn ein Problem auftaucht…
S'il y a un problème…

Fachlehrer: in

⇩

Klassenlehrer:in

⇩

Schulleitung

Enseignant·e

⇩

Maître·sse de classe

⇩

Direction

gym | BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Mediation und psychologische Hilfe (auf Deutsch)

Unsere Schulpsychologen beraten die Schüler:innen unserer Schulen vertraulich und kostenlos.

Sabine Schumacher 031 636 15 20

Fabian Blättler 031 636 15 20

Bei Stress, Lernschwierigkeiten oder Integrationsproblemen
→ Coaching (talk@gbsl.ch).
Das Angebot ist kostenlos und vertraulich.

Schulsozialarbeiterin

gym | BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Conseil et soutien en français :

Médiateurs et médiatrices:

- Thomas Gerber
- Véronique Laneve
- Patrick Presi
- Mauro Placi
- Ana-Rita Lopes
- Katja Börlin

mediation@gbjb.ch

gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Der Unterricht am Gymnasium

GYM1	GYM2	GYM3	GYM4	
11	11	10	10	11, rsp. 10 Grundlagenfächer
				1 Schwerpunktfach
				Sport
				1 Ergänzungsfach
				1 Maturaarbeit

gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Fächer im GYM1

1. Deutsch, rsp. Français
2. Französisch, rsp. Allemand
3. Dritte Sprache: Englisch
4. Mathematik
5. Biologie
6. Informatik (GYM1 et GYM2)
7. Chemie
8. Geografie
9. Geschichte
10. Musik oder Bildnerisches Gestalten
11. Schwerpunktfach
12. Sport (kein Promotionsfach)

Stützkurse

1. Für wen? : Für alle Schüler:innen der Sprache 2
2. Stützkurse für die Deutschsprachigen : Geografie und Biologie
3. Stützkurse für die Französischsprachigen : Geschichte und Chemie
4. Obligatorische Teilnahme bis zur ersten Probe
5. Nach der ersten Probe können die Schüler:innen auf Gesuch hin vom Stützkurs dispensiert werden. Das Gesuch ist an die Schulleitung zu richten.

Promotionen 1

- Das Zwischenzeugnis im Januar 2026 ist **ungenügend**

  → **definitive Aufnahme**

- Das Jahreszeugnis im Juli 2026 ist **genügend** **en juillet**

  → **weiter in GYM2**

Und wenn der/die Schüler:in einsprachig weiterfahren möchte?

- Für die Deutschsprachigen nach einem Jahr möglich (Voraussetzung: genügendes Zeugnis)
- Für die Französischsprachigen erst nach 2 Jahren möglich, das heisst am Ende des GYM2 (Voraussetzung: genügendes Zeugnis)

Promotionen 2

- Das Zwischenzeugnis **im Januar 2026 ist ungenügend**
- → **automatische Verlängerung des Provisoriums**

  → **präventif: Anmeldung zu Aufnahmeprüfungen**

- le bulletin annuel **en juillet 2026** est **suffisant**

  → **weiter in GYM2**

Promotionen 3

- le rapport intermédiaire **en janvier 2026** est **suffisant**

  → **l'élève est admis·e définitivement**

- Das Jahreszeugnis **im Juli 2026** **ist ungenügend**

  → Repetition:

- frankophone Schüler:innen : Repetition GYM1 bilingue
- deutschsprachige Schüler:innen : Repetition GYM1 einsprachig (deutsch)

Promotionen 4

- Das Zwischenzeugnis **im Januar 2026 ist ungenügend**

  → **automatische Verlängerung des Provisoriums**

  → **präventif: Anmeldung zu Aufnahmeprüfungen**

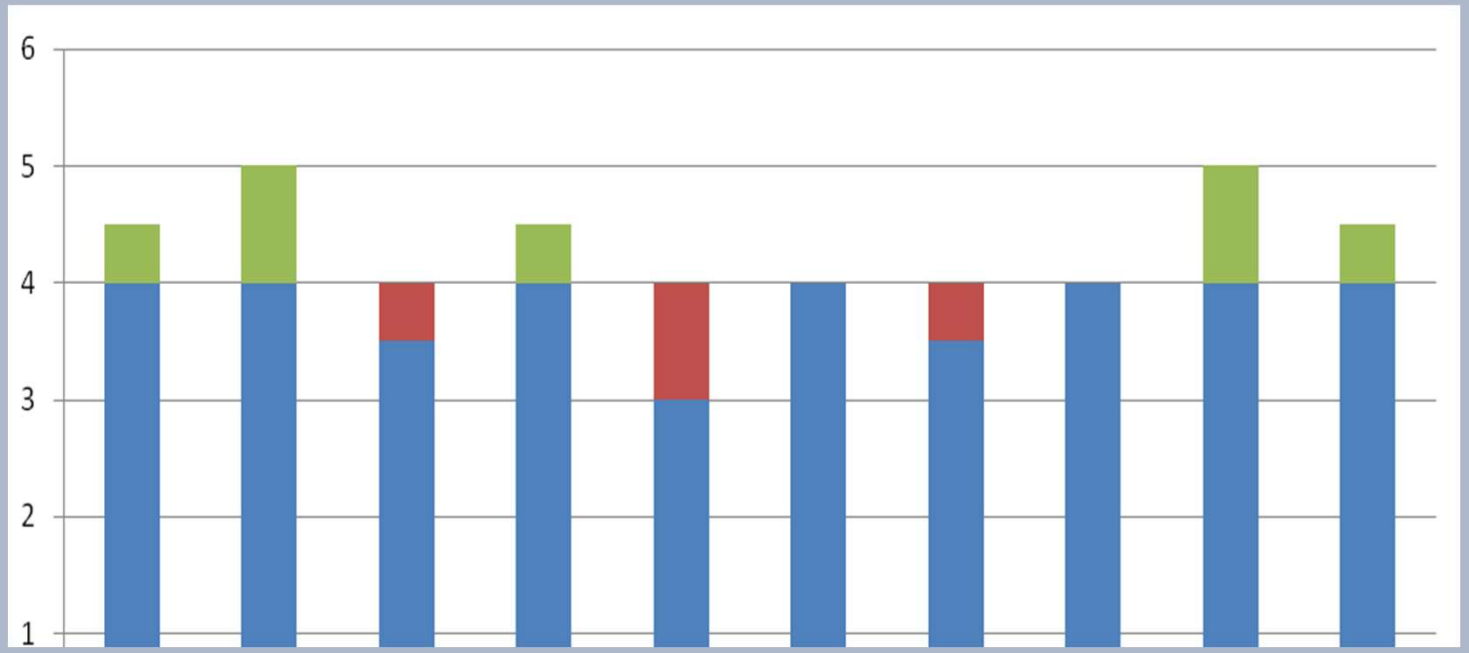
- Das Jahreszeugnis **im Juli 2026 ist ungenügend**

Austritt aus dem gymnasialen Bilgungsgang
(falls die Aufnahmeprüfugen bestanden sind – Neubeginn in GYM1)

Promotionen: Kriterien

Das Zeugnis ist genügend, wenn…

- Höchstens 4 Noten ungenügend sind UND
- diese doppelt kompensiert werden



gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

BYOD (Bring Your Own Device)

Unterstützung von Schüler:innen ***für*** Schüler:innen am **GBSL (29Gwx)** bei Computerproblemen (bei Problemen mit der Verbindung und der Nutzung von Programmen)

→**it-help-for-students@bernedu.ch**

Soutien aux élèves au **GBJB (29mUTV)** en cas de difficultés avec la prise en main de l'ordinateur (soutien pour des problèmes de connexion et d'utilisation des programmes)

→ Le premier soutien est amené par l'enseignant·e d'informatique

→ Mme Corinne Staiesse peut également être contactée (corinne.staiesse@gbjb.ch)

gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Termine im GYM1-Jahr

September	Sonderwoche: 29. Sept. bis 03. Oktober 2025
November:	Rückmeldung zu Leistungsstand sowie Arbeits-, Lern- und Sozialverhalten
November	Elternabend 29mUTV und 29Gwx, Montag, 24.11.2025 ab 19 Uhr, in Anwesenheit der Klassenlehrperson und der Fachlehrpersonen

gym BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Termine im GYM1-Jahr

November	*Zwischenbericht*
Dezember	evtl. Anmeldung FMS oder WMS auf das nächste Schuljahr, **Termin: 1. Dezember**
Januar	**Zwischenzeugnis**
Februar	GYM1-Halbtag “Puls fühlen” – Schulleitung, KL
Juni/Juli	**Promotionsentscheid Jahrespromotion**

Kosten im GYM1

Kein Schulgeld! Vom Kanton: 600.- + 200.- für den Computer

Kosten entstehen für

- persönliches Schulmaterial
- Auslagen für Exkursionen, Skilager

Kostenrahmen

- ca. Fr. 1400.-/Jahr

Weitere Angebote der Schulen

Freifächer

- Theater, Chor, Orchester, Big Band
- Sprachen, Sprachzertifikate
- Sport
- und anderes mehr

University of Cambridge
Local Examinations Syndicate
INTERNATIONAL EXAMINATIONS
First Certificate in English

gym | BIEL-BIENNE
maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Homepage: www.gbsl.ch

Site de l'école: www.gbjb.ch

gym | BIEL-BIENNE

maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

gym | BIEL-BIENNE

maturité bilingue des gymnases de Bienne
zweisprachige Maturität der Bieler Gymnasien

Danke für Ihre Aufmerksamkeit!